

# ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



## ΕΘΝΙΚΟ ΚΑΙ ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΑΚΟ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟ ΑΘΗΝΩΝ

### ΤΜΗΜΑ ΤΟΥΡΚΙΚΩΝ ΣΠΟΥΔΩΝ ΚΑΙ ΣΥΓΧΡΟΝΩΝ ΑΣΙΑΤΙΚΩΝ ΣΠΟΥΔΩΝ

#### ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ERASMUS+ 2015-2016

#### ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΚΑΙ ΚΡΙΤΗΡΙΑ ΕΠΙΛΟΓΗΣ

#### 1. ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ ΤΩΝ ΦΟΙΤΗΤΩΝ ΣΤΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ERASMUS+/IKY

Στο πρόγραμμα μπορούν να συμμετάσχουν φοιτητές που είναι:

- Υπήκοοι χώρας που συμμετέχει στο πρόγραμμα ERASMUS
- Υπήκοοι άλλων χωρών εγγεγραμμένοι σε κανονικό πρόγραμμα σπουδών στο Πανεπιστήμιο Αθηνών (σε προπτυχιακό, μεταπτυχιακό ή διδακτορικό επίπεδο)
- Φοιτητές εγγεγραμμένοι τουλάχιστον στο δεύτερο έτος προπτυχιακών σπουδών τους τη στιγμή που υποβάλλουν την αίτηση
- Φοιτητές που έχουν ήδη μετακινηθεί με το πρόγραμμα ERASMUS για σπουδές ή για πρακτική άσκηση είναι επιλέξιμοι να μετακινηθούν ξανά στο νέο πρόγραμμα ERASMUS+, εφόσον το συνολικό διάστημα μετακίνησης δεν υπερβαίνει τους 12 μήνες (συνυπολογίζεται το παλιό και το νέο διάστημα) ανά κύκλο σπουδών, θα έχουν όμως χαμηλή προτεραιότητα κατά την επιλογή σε σχέση με τους φοιτητές που ζητούν μετακίνηση για πρώτη φορά.
- Οι φοιτητές του ΕΚΠΑ με τόπο καταγωγής και μόνιμης κατοικίας τους τη χώρα στην οποία θέλουν να μεταβούν με το πρόγραμμα ERASMUS+ θα έχουν χαμηλή προτεραιότητα κατά την επιλογή.

Οι φοιτητές μπορούν να μετακινηθούν **μόνο** μέσω των διμερών συμφωνιών που έχουν συνάψει καθηγητές του Τμήματος στο οποίο ανήκουν.

Οι χώρες, τα **συνεργαζόμενα εκπαιδευτικά ιδρύματα** προς τα οποία έχουν τη δυνατότητα να μετακινηθούν οι φοιτητές/φοιτήτριες, οι **Υπεύθυνοι Καθηγητές** (Ακαδημαϊκοί Υπεύθυνοι του Προγράμματος ERASMUS) – στους οποίους μπορούν να απευθύνονται οι ενδιαφερόμενοι φοιτητές – οι προβλεπόμενες θέσεις φοιτητών, καθώς και η συνολική διάρκεια φοίτησης για το Ακαδημαϊκό Έτος 2015 – 2016, παρουσιάζονται στον σχετικό ανηρτημένο πίνακα στον ιστότοπο του Τμήματος **“Πίνακας συνεργαζομένων ιδρυμάτων για εξερχόμενους φοιτητές 2015-16”**.

## **2. ΑΡΙΘΜΟΣ ΜΑΘΗΜΑΤΩΝ**

Οι προπτυχιακοί φοιτητές δικαιούνται να συμμετάσχουν στο πρόγραμμα μόνο αν τη στιγμή που κάνουν αίτηση για μετακίνηση Erasmus έχουν εξεταστεί επιτυχώς σε τουλάχιστον τόσα μαθήματα όσα αντιστοιχούν αριθμητικά σε ένα έτος σπουδών.

Οι φοιτητές που βρίσκονται στο τελευταίο έτος φοίτησης ή είναι επί πτυχίων, έχουν δικαίωμα συμμετοχής στο πρόγραμμα μόνο αν οφείλουν ικανό αριθμό μαθημάτων τα οποία να αντιστοιχούν τουλάχιστον σε 30 Πιστωτικές Μονάδες (ECTS credits), ώστε να έχουν μεγαλύτερη δυνατότητα επιλογής και αναγνώρισης μαθημάτων από το πρόγραμμα σπουδών του Πανεπιστημίου υποδοχής.

## **3. ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑΣ**

Υπολογίζεται τόσο ο γενικός μέσος όρος βαθμολογίας του φοιτητή στο σύνολο των μαθημάτων στα οποία έχει εξεταστεί επιτυχώς ώστε τη στιγμή που κάνει αίτηση για μετακίνηση Erasmus όσο και ο μέσος όρος βαθμολογίας του φοιτητή στα μαθήματα Τουρκικής Γλώσσας στα οποία έχει μέχρι στιγμής εξεταστεί επιτυχώς.

Το επίπεδο γλωσσομάθειας στα μαθήματα Τουρκικής γλώσσας στα οποία έχει επιτυχώς εξετασθεί ο φοιτητής συνιστά ένα από τα κριτήρια επιλογής των υποψηφίων φοιτητών Erasmus (βλ. σημείο 5): ο φοιτητής θα πρέπει να έχει ολοκληρώσει τουλάχιστον το Γ'εξάμηνο σπουδών των μαθημάτων Τουρκικής γλώσσας, προκειμένου να μπορέσει να παρακολουθήσει μαθήματα στα τουρκικά πανεπιστήμια.

## **4. ΠΕΡΙΟΔΟΣ ΣΠΟΥΔΩΝ, ΕΠΙΛΟΓΗ ΜΑΘΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΗ**

- Η διάρκεια των σπουδών στο εξωτερικό δεν μπορεί, σε καμία περίπτωση, να είναι μικρότερη από τρεις (3) μήνες ούτε μεγαλύτερη από δώδεκα (12). Παρατάσεις στο αρχικά εγκεκριμένο διάστημα μετακίνησης δίνονται μόνο εφόσον υπάρχουν τα αντίστοιχα κονδύλια και μόνο στην περίπτωση που αποδεδειγμένα δεν μπορεί να ολοκληρωθεί το ήδη συμφωνηθέν πρόγραμμα σπουδών και όχι για παρακολούθηση του επόμενου εξαμήνου με επιλογή νέων μαθημάτων.
- Οι φοιτητές μπορούν να μετακινηθούν μέσω του προγράμματος ERASMUS **μόνο** για να διανύσουν μια περίοδο σπουδών σε ξένο Ίδρυμα **αντικαθιστώντας την αντίστοιχη περίοδο** του Πανεπιστημίου τους. **Αυτό σημαίνει ότι πρέπει να παρακολουθήσουν μαθήματα που να αντιστοιχούν σε 30 ECTS credits ( πιστωτικές μονάδες) ανά εξάμηνο σπουδών.**
- Οι φοιτητές, μετά την επιλογή τους, δεν πρέπει (ούτε πριν ούτε κατά τη διάρκεια της φοίτησής τους στο εξωτερικό) να εξεταστούν στην Ελλάδα στα μαθήματα που αντιστοιχούν σε αυτά που έχουν δηλώσει ότι θα παρακολουθήσουν στο εξωτερικό και θα αναγνωρίσουν όταν επιστρέψουν.
- Οι φοιτητές οφείλουν να εξεταστούν σε όλα τα μαθήματα που θα παρακολουθήσουν και να εξασφαλίσουν ικανοποιητική επίδοση αξιοποιώντας το χρόνο σπουδών τους στο εξωτερικό, με στόχο πάντα την αναγνώριση των σπουδών τους. Σε περίπτωση αποτυχίας σε όλα τα μαθήματα ή επιτυχίας σε ένα μόνο μάθημα ανά εξάμηνο σπουδών, οι φοιτητές πρέπει να προσκομίσουν:
  - α) αποδεικτικό του Ιδρύματος υποδοχής που να πιστοποιεί την παρακολούθηση όλων των μαθημάτων που

αναγράφονται στο Learning Agreement των φοιτητών και την εξέτασή τους σε αυτά και  
β) έγγραφο του υπεύθυνου καθηγητή που να αιτιολογεί τη χαμηλή επίδοση ή αποτυχία  
Το Πανεπιστήμιο Αθηνών, μετά την εξέταση των εγγράφων, σύμφωνα με τα άρθρα 7 και 14 της Σύμβασης  
μεταξύ φοιτητών και Ιδρύματος δικαιούται να ζητήσει την επιστροφή μέρους ή του συνόλου της χορηγηθείσης  
υποτροφίας.

- Οι προπτυχιακοί φοιτητές μπορούν αντί να παρακολουθήσουν μαθήματα στο Πανεπιστήμιο Υποδοχής να εκπονήσουν διπλωματική/πτυχιακή εργασία μόνο εφόσον στο πρόγραμμα σπουδών του Τμήματος του Πανεπιστημίου Αθηνών στο οποίο φοιτούν, αυτή αποτελεί το μόνο μάθημα σε συγκεκριμένο εξάμηνο και ισοδυναμεί με 30 πιστωτικές μονάδες ECTS. Σε αντίθετη περίπτωση, θα πρέπει επιπλέον να παρακολουθήσουν και έναν αριθμό μαθημάτων ώστε να καλυφθούν οι 30 πιστωτικές μονάδες ECTS ανά εξάμηνο.
- Σε περίπτωση που κάποιος επιλεγείς φοιτητής δεν μπορεί να επωφεληθεί της υποτροφίας της οποίας έτυχε θα πρέπει να το δηλώσει εγκαίρως τόσο στον αντίστοιχο για το Πανεπιστήμιο Ακαδημαϊκό Υπεύθυνο όσο και στο Τμήμα Ευρωπαϊκών και Διεθνών Σχέσεων του ΕΚΠΑ ώστε να προωθηθεί στη θέση του τυχόν επιλαχών φοιτητής.
- Η πλήρης ακαδημαϊκή αναγνώριση της περιόδου σπουδών στο εξωτερικό είναι ο βασικός σκοπός του προγράμματος και επιτυγχάνεται ως εξής:
  - οι φοιτητές επιλέγουν από το πρόγραμμα σπουδών του πανεπιστημίου υποδοχής μαθήματα που πρέπει να αντιστοιχούν σε 30 πιστωτικές μονάδες ECTS ανά εξάμηνο σπουδών ή 20 πιστωτικές μονάδες ECTS σε περίπτωση διάρκειας σπουδών ενός τριμήνου. Η αναγνώριση των σπουδών γίνεται μέσω της μεταφοράς και αντιστοίχισης των πιστωτικών αυτών μονάδων με μαθήματα του Τμήματος τους, εφόσον οι φοιτητές έχουν εξεταστεί επιτυχώς στο Ίδρυμα υποδοχής.
  - μετά την επιλογή τους οι φοιτητές πρέπει να συμβουλευτούν το πρόγραμμα σπουδών του Πανεπιστημίου για το οποίο έχουν επιλεγεί και σε συνεργασία με τον ακαδημαϊκό υπεύθυνο της διμερούς συμφωνίας να επιλέξουν μαθήματα τα οποία να παρουσιάζουν ομοιότητα στην ύλη με τα διδασκόμενα μαθήματα στο Τμήμα τους στο Πανεπιστήμιο Αθηνών.
  - **Με το νέο πρόγραμμα ERASMUS+ θα χρησιμοποιηθεί νέο έντυπο “Συμφωνία Μάθησης (Learning Agreement for studies)” το οποίο αποτελείται από τρία μέρη: πριν, κατά τη διάρκεια και μετά τη φοίτηση στο πανεπιστήμιο υποδοχής (βλ. σελ. 5 στο αρχείο “Επιστολή κ. Μπουραζέλη για επιλογή φοιτητών Erasmus 2015-16”).**

#### **Ειδικότερα, για τους φοιτητές του Τμήματος Τουρκικών Σπουδών και Σύγχρονων Ασιατικών Σπουδών:**

- a. Οι φοιτητές, αφού μελετήσουν προσεκτικά τα αντίστοιχα Προγράμματα Σπουδών των ξένων πανεπιστημίων, προτείνουν στον ακαδημαϊκό υπεύθυνο τόσο τα μαθήματα τα οποία σκοπεύουν να επιλέξουν όσο και τα μαθήματα του Τμήματος Τουρκικών Σπουδών και Σύγχρονων Ασιατικών Σπουδών τα οποία θεωρούν ότι θα μπορούσαν να αντιστοιχηθούν προς τα προηγούμενα και να αναγνωριστούν.

Υπενθυμίζουμε ότι κύριος στόχος των φοιτητών Erasmus του Τμήματος Τουρκικών Σπουδών και Σύγχρονων Ασιατικών Σπουδών είναι η βελτίωση του επιπέδου γλωσσομάθειας της Τουρκικής, πράγμα το οποίο επιτυγχάνεται επιλέγοντας μαθήματα τα οποία καλλιεργούν την Τουρκική γλώσσα ως γνωστικό αντικείμενο ή τα οποία χρησιμοποιούν την Τουρκική ως γλώσσα διδασκαλίας.

- β. Πριν την αναχώρηση για το εξωτερικό, οι φοιτητές του Τμήματος πρέπει να εξασφαλίσουν εγγράφως τη συμφωνία των καθηγητών οι οποίοι διδάσκουν τα αντίστοιχα μαθήματα με αυτά που έχουν επιλεγεί, ούτως ώστε να διευκολυνθεί η διαδικασία αναγνώρισης των μαθημάτων αυτών μετά την επιστροφή των φοιτητών από το εξωτερικό. Για τον σκοπό αυτό ο φοιτητής θα πρέπει να έχει φροντίσει να προμηθευτεί το περιεχόμενο της διδακτέας ύλης των προς επιλογή μαθημάτων (syllabus των μαθημάτων το οποίο θα βρείτε στο Πρόγραμμα Σπουδών του αντίστοιχου Τμήματος).
- γ. Η επιλογή των μαθημάτων αποτυπώνεται στη Συμφωνία Σπουδών (Learning Agreement) η οποία υπογράφεται από τον φοιτητή, τους ακαδημαϊκούς υπεύθυνους και τους Συντονιστές ERASMUS και των δύο (2) Ιδρυμάτων. Σε περίπτωση αλλαγών ως προς την πρώτη εγκριθείσα επιλογή των μαθημάτων, θα πρέπει να ακολουθηθεί ή διαδικασία που περιγράφεται ανωτέρω προκειμένου να κατοχυρωθούν οι εν λόγω αλλαγές.
- δ. Μετά την επιστροφή από το εξωτερικό, και εφόσον έχει εξεταστεί επιτυχώς στα μαθήματα που είχε επιλέξει, ο φοιτητής προσκομίζει στον ακαδημαϊκό υπεύθυνο πιστοποιητικό αναλυτικής βαθμολογίας των μαθημάτων στα οποία εξετάστηκε, ώστε να γίνει η αντιστοιχία με τα μαθήματα του προγράμματος σπουδών του Πανεπιστημίου μας και η αναγνώρισή τους.

## **5. ΚΡΙΤΗΡΙΑ ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΤΩΝ ΥΠΟΨΗΦΙΩΝ ΦΟΙΤΗΤΩΝ ERASMUS ΤΟΥ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΤΟΥΡΚΙΚΩΝ ΣΠΟΥΔΩΝ ΚΑΙ ΣΥΓΧΡΟΝΩΝ ΑΣΙΑΤΙΚΩΝ ΣΠΟΥΔΩΝ**

Προκειμένου να επιτευχθεί η αντικειμενικότερη δυνατή επιλογή των φοιτητών οι οποίοι υποβάλλουν αίτηση για συμμετοχή στο Πρόγραμμα Erasmus, εφαρμόζονται τα εξής κριτήρια επιλογής:

- Μέσος Όρος Βαθμολογίας των μαθημάτων στα οποία εξετάστηκαν επιτυχώς έως τη στιγμή που κάνουν αίτηση για μετακίνηση Erasmus.
- Μέσος Όρος Βαθμολογίας των μαθημάτων Τουρκικής Γλώσσας στα οποία εξετάστηκαν επιτυχώς έως τη στιγμή που κάνουν αίτηση για μετακίνηση Erasmus.
- Το επίπεδο γλωσσομάθειας στα μαθήματα Τουρκικής γλώσσας στα οποία έχει επιτυχώς εξετασθεί ο φοιτητής: ο φοιτητής θα πρέπει να έχει ολοκληρώσει τουλάχιστον το Γ' εξάμηνο σπουδών των μαθημάτων Τουρκικής γλώσσας, προκειμένου να μπορέσει να παρακολουθήσει μαθήματα στα τουρκικά πανεπιστήμια.
- Το εξάμηνο φοίτησης των φοιτητών: οι τελειόφοιτοι φοιτητές προηγούνται εκείνων που βρίσκονται στα πρώτα εξάμηνα σπουδών τους.
- Ο αριθμός μαθημάτων του πρώτου έτους σπουδών (Α' και Β' εξάμ.) που οφείλουν οι φοιτητές έως τη στιγμή που κάνουν αίτηση για μετακίνηση Erasmus.
- Τα Πιστοποιητικά επάρκειας στην Αγγλική γλώσσα (για τους ενδιαφερόμενους για Πανεπιστήμια τα οποία θεωρούν απαραίτητη την καλή γνώση της Αγγλικής, όπως το Παν/μιο του Βοσπόρου (Boğaziçi Üniversitesi)).
- Τη σειρά προτίμησης των Πανεπιστημίων τα οποία δήλωσαν οι ενδιαφερόμενοι φοιτητές στις αρχικές αιτήσεις τους.

## **6. ΟΙ ΕΠΙΛΕΓΕΝΤΕΣ ΦΟΙΤΗΤΕΣ**

Αφού γίνει η επιλογή και αναρτηθούν στην ιστοσελίδα του Τμήματος τα σχετικά αποτελέσματα, οι επιλεγέντες/είσες φοιτητές/τριες θα κληθούν σε συνάντηση στο Τμήμα προκειμένου να βοηθηθούν στην επιλογή των μαθημάτων που πρέπει να δηλωθούν προς αντιστοίχιση (συμπλήρωση του Learning Agreement/ ECTS) καθώς και στη συμπλήρωση της αίτησης προς τη Διεύθυνση Έρασμος-Ευρωπαϊκών και Διεθνών Σχέσεων του Πανεπιστημίου Αθηνών (η οποία πρέπει να κατατεθεί εντός της προθεσμίας που ορίζεται από το Τμήμα Ευρωπαϊκών και Διεθνών Σχέσεων).

Επιπλέον ενημέρωση και καθοδήγηση των φοιτητών ως προς τις λοιπές διαδικασίες που χρειάζονται για την ολοκλήρωση της μετακίνησης των φοιτητών Erasmus+ παρέχεται από το Τμήμα Ευρωπαϊκών και Διεθνών Σχέσεων, Ευρωπαϊκά Εκπαιδευτικά Προγράμματα (τηλ. 210. 210 368 9715, 210 368 9716, 210 368 9674, 210 368 9735, Διεύθυνση: Πανεπιστημίου 30, ΤΚ 106 79 Αθήνα, Διεύθυνση στο διαδίκτυο: [www.interel.uoa.gr](http://www.interel.uoa.gr)).

## **7. ΆΛΛΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΤΩΝ ΦΟΙΤΗΤΩΝ**

Στον πίνακα Ξένων Ιδρυμάτων που βρίσκεται στην ηλεκτρονική διεύθυνση <http://www.interel.uoa.gr/erasmus/sp/sm/information.html> οι φοιτητές μπορούν να βρουν τις ιστοσελίδες των συνεργαζόμενων πανεπιστημίων, (σύνδεσμος: Διεθνείς Σχέσεις ή πρόγραμμα ERASMUS), όπου δίνονται πληροφορίες για πρακτικά θέματα (διαδικασία εγγραφής, πρόγραμμα σπουδών, διάρκεια των εξαμήνων, δυνατότητα στέγασης).

- **Το ύψος της μηνιαίας υποτροφίας** για το ακαδημαϊκό έτος 2015-2016 θα κυμανθεί **από 400 ως 500 €** ανάλογα με τη χώρα υποδοχής (βλ. σελ. 6 στο αρχείο “**Επιστολή Πρύτανη για επιλογή φοιτητών Erasmus για σπουδές για 2015-16**”).
- Επιπλέον χρηματοδότηση προβλέπεται από το πρόγραμμα ERASMUS+ για τους **Φοιτητές με Αναπηρία (ΦμεΑ)** (βλ. σελ. 6 “**Επιστολή κ. Μπουραζέλη για επιλογή φοιτητών Erasmus 2015-16**”).